

# REALD Melele eo im Kajjitok ko kon Utamwe in Enbwin

## Ta in REALD?

REALD melele in kain melele ko komij pukoti; ekoba:

- Color eo am ak aelon eo kwoj itok jene (Race)
- Ri ia kwe (Ethnicity)
- Kajin eo am (Language), im
- Utame in enbwinum (Disability)

Ekkar nan kakien eo ([House Bill 2134](#)), Oregon Health Authority (OHA) im Oregon Ra ak Department eo an Human Services (ODHS) rej aikuj kappok REALD melele ko. Rej aikuj pukoti ilo jabdewot ien ko rej bar bok, jeje, ak repoot melele ko ikijien armej, waan jonak, emmaan ke korā, drettan, im wonen. OHA im ODHS raar jermal ippān Disability Rights Oregon im bar doulul ko an ro im ewor aer utamwe nan komman REALD kajjitok ko ikijien utamwe in enbwin ilo 2013 im 2014 ekkar nan doulul eo nan komman kakien ko etan in rulemaking advisory committee. Rulemaking advisory committee eo, ekoba ippān doulul ko an ro im ewor aer utamwe, emoj aer aliji im kokaali kajjitok ko ilo 2020.

## Etke komij kajjitok ikijien utamwe

Kom jela ke ewor oktakin ejmour ko an armej ro jimor im utamwe ko aer rej jeloti. Ilo ad kappok melele kon utamwe ilo ein waween wot ad kappok melele ko jet ikijien armej, jearon:

- Kakomanmanlok ad meleleiki aolep kain armej ro rej jokwe ilo Oregon, im
- Kakomanmanlok oktak in mour ko an armej im rej kokkure ak kakomanmanlok mour ilo waween eo ejab emman (etan men in, inequities).

Eñiin ej jet katak ko im raar kojermal REALD melele ko nan kakomanmanlok waween jiban ejmour ko an ro im ewor aer utamwe:

- [Journal of Adolescent Health](#), Okwoj 2021: Katak in ear kojermal REALD melele ko jen Kajjitok in Oregon Health Teens Survey eo an OHA jen 2015 im 2017. Kowalok kein rej kwalok ke riab eo me rijikuul ro im ewor aer utamwe rejab kiki ippān armej ro jet, im rej kwalok ad aikuj komman:
  - » Brokraam im bobrae kaabnono anbwin (sexual abuse)
  - » Brokaam in kakomanmanlok ejmour ilo ien kiki ippān armej ro jet, im
  - » Brokraam in kadiklok mwil ko rekawotata.  
[Lale ijin nan bok melele ko jet.](#)
- [CD Tukadu eo](#), Oktoba 2017: REALD melele ko jen Kajjitok in Oregon Healthy Teens Survey eo an OHA jen 2015 ekar jelot katak in. Katak eo ekar kwalok elon oktak ko renana ikotaan elon kain armej (etan men in, disparities) ikijien:
  - » Manman ak ire
  - » Rijikuul manman ak kokkure ro jet rijikuul (bullying)
  - » Maron bororo ak bok naninmej ko an jiron im likao
  - » Aikuj ko kon ejmour ak taktō im rejanin topark, im
  - » Kokajuur im jiban ilo jikuul.

## Ewi wāween am kajjitok kajjitok ko

“Utamwe” ej wałok ilo etan peba in kajjitok eo. Bōtab, kajjitok ko kon utamwe rej moolin kajjitok kon “utamwe ko im rej kokkure makūtkūt in mour ak functional difficulties.” Un in ej, meñe armej ro rejab lōmnak ewōr aer utamwe, emaroñ wōr aer utamwe im rej kokkure aer maroñ kōmman makūtkūt in mour ko im:

- Rej bōbrae aer kappok jibañ kon taktō im ejmour
- Reoktak jen iien ñan iien, im
- Reoktak jen rūtto ñan lillap ak lołlap.

Ebool kajjitok ko rej kōmman jen [kakien ko an Amedka ikijien kappok melele kon utamwe](#). Emōj teeji kajjitok kein ruo katten ak lōñlok ilo jikuul ak opij kab ilo jukjuk-in-pād eo. Elōñ jet kajjitok im rej aikuj wałok ilo aolep peba in kajjitok ko me Ra ak Department eo an Health in Human Services (HHS) an Amedka ej kōllā wonen. Kajjitok kein rej kappok melele ikijien wāween an utamwe ko im rej kokkure makūtkūt in mour rej bōbrae an armej maroñ lukkun bōk konaer ilo jukjuk-in-pād eo.

## Ewi wāween am kōjparok Melele ko am reaurōk?

Kōm konan bwe aolep ro rej uwaaki REALD kajjitok ko ren eñjake emman im kon. Kōmij kōjparok uwaak ko am einwōt melele in ejmour eo am im ej aikuj kōjparok wōt.

## Am bebe

Am bebe uwaak ak jab uwaak REALD kajjitok ko. Ñan kajjitok ko kwōjab konan uwaaki, kwōmaroñ kelet "Ijab konan uwaak." Bōtab kōmij kōjatdikdik bwe kwōn uwaaki kajjitok kein. Kōm konan kōjbal melele kein ñan kwałok im kakōmanmanlok oktak in mour ko renana (inequities) im rej kokkure mour ko an ro ewōr aer utamwe.



Office of  
Equity & Inclusion

Bōk elab lok melele ko kin REALD ilo  
[bit.ly/oha-reald](https://bit.ly/oha-reald)

Kwōmaroñ bōk juon am copy in peba in ilo kajin eo am, ilo jeje ko rekillep, kajin braille, ak wāween eo ne kwōkōnan. Kōnnaanik Office eo an Equity & Inclusion ilo 1-844-882-7889 ak email lok [OHAREALD.Questions@dhs.oha.state.or.us](mailto:OHAREALD.Questions@dhs.oha.state.or.us). Kōmij uwaaki aolep relay call ko ñe e jab kwōmaroñ make kūrlok 711.